

CORSI ESTIVI ONLINE di LINGUE DEI SEGNI

5-16 luglio 2021

Il Dipartimento di Studi linguistici e culturali comparati organizza **corsi estivi online di lingue dei segni**.

I corsi sono offerti a persone **sorde e udenti, italiane e straniere** in un programma intensivo di due settimane, in cui i partecipanti potranno condividere esperienze e interagire in un contesto internazionale.

Gli iscritti potranno scegliere tra corsi intensivi di lingua dei segni italiana e americana. Su richiesta, può essere attivato anche un corso di lingua italiana per sordi stranieri.

I corsi di lingua sono abbinabili a uno o più moduli aggiuntivi sulla cultura dei sordi italiana e sulla LIS tattile.

Programma

I **corsi di lingua da 30 ore** permetteranno ai partecipanti di acquisire una conoscenza della LIS (lingua dei segni italiana) a livello base o intermedio, e della ASL (lingua dei segni americana) a livello base o intermedio.

I partecipanti potranno inoltre scegliere di completare l'esperienza formativa con moduli sulla cultura della comunità sorda italiana, con le sue specificità culturali e le sue ricche componenti artistiche ed espressive, e sulla lingua dei segni italiana tattile, utilizzata dalle persone sordocieche.

Corsi e moduli sono affidati a **docenti esperti** con formazione specifica nel settore, che collaborano da anni con Ca' Foscari.

Date 2021

I corsi da 30 ore si terranno dal 5 luglio al 16 luglio 2021, dal lunedì al venerdì 3 ore al giorno.

I corsi da 10 ore si terranno la prima o la seconda settimana, secondo l'indicazione riportata sotto, per due ore al giorno.

Corsi Online 2021

Lingua dei segni italiana – corso base – 30 ore

Durata del corso: 30 ore, due settimane

Destinatari: udenti e sordi senza competenza in lingua dei segni italiana

Lingua di insegnamento: lingua dei segni italiana (LIS)

Docente: **Mirko Pasquotto**

Il corso si prefigge di fornire una conoscenza base in lingua dei segni italiana (LIS). Al termine del corso, gli studenti saranno in grado di comprendere e produrre semplici frasi affermative, interrogative e negative in LIS e di sostenere semplici conversazioni.

Argomenti trattati: fornire e chiedere informazioni personali (nome, cognome, età, data di nascita, luogo di provenienza, hobby, professione), lessico relativo al tempo (passato, presente e futuro), alla geografia (città italiane), alle attività quotidiane e al tempo libero, alla famiglia, ai colori, agli stati d'animo, agli animali, ai mezzi di trasporto.

Lingua dei segni italiana – corso intermedio – 30 ore

Durata del corso: 30 ore, due settimane

Destinatari: udenti e sordi con una competenza in lingua dei segni italiana base pari a un corso di 30 ore.

Lingua di insegnamento: lingua dei segni italiana (LIS)

Docente: **Mirko Pasquotto**

Il corso si prefigge di fornire una conoscenza intermedia in lingua dei segni italiana (LIS). Al termine del corso, gli studenti saranno in grado di comprendere e produrre frasi affermative, interrogative e negative in LIS e di sostenere conversazioni su diversi argomenti.

Argomenti trattati: Il corso si focalizzerà sull'arricchimento lessicale e sulla comprensione e produzione frasale (dichiarativa, interrogativa e negativa) di livello intermedio. In particolare si affronteranno i seguenti argomenti:

- carta d'identità e informazioni personali
- mezzi di trasporto
- andare in un bar o in un ristorante
- raccontare la propria famiglia
- segni temporali: settimana, mesi, orario, anni
- descrivere una giornata
- esprimere il proprio stato d'animo
- esprimere i propri bisogni e fare richieste
- fornire indicazioni in un luogo chiuso o in uno aperto

American Sign Language (ASL) – corso base – 30 ore

Durata del corso: 30 ore, due settimane

Destinatari: udenti e sordi senza competenza in lingua dei segni americana

Lingua di insegnamento: lingua dei segni americana (ASL)

Docente: **Gabriele Caia**

Il corso si prefigge di fornire una conoscenza base in lingua dei segni americana (ASL). Al termine del corso, gli studenti saranno in grado di comprendere e produrre semplici frasi affermative, interrogative e negative in ASL e di sostenere semplici conversazioni.

American Sign Language (ASL) – corso intermedio – 30 ore

Durata del corso: 30 ore, due settimane

Destinatari: udenti e sordi con competenza base in lingua dei segni americana pari ad un corso di almeno 30 ore.

Lingua di insegnamento: lingua dei segni americana (ASL)

Docente: **Gabriele Caia**

Il corso si prefigge di fornire una conoscenza intermedia in lingua dei segni americana nei seguenti domini grammaticali: tipologia di frase (dichiarativa, interrogativa, negativa), il tempo, la durata, l'aspetto, i classificatori. Gli studenti si eserciteranno in conversazioni che riguardano attività quotidiane, la descrizione di luoghi e oggetti.

Lingua dei segni italiana tattile (LISt) – 10 ore

Le lezioni si terranno dal 5 al 9 luglio

Durata: 10 ore

Destinatari: studenti sordi e udenti con competenza minima di livello A1 in lingua dei segni italiana (LIS).

Lingua veicolare: LIS e italiano

Docente: Laura Volpato

Il corso mira a fornire le conoscenze di base relative al mondo della sordocità e ad avvicinarvi gli studenti in modo graduale. Gli studenti, al termine del corso, saranno in grado di riconoscere ed utilizzare alcuni dei principali metodi di comunicazione utilizzati dalle persone sordocieche in Italia, tra i quali, la LIS tattile.

Cultura dei sordi italiana in italiano – 10 ore

Le lezioni si terranno dal 12 al 16 luglio

Durata: 10 ore

Destinatari: studenti sordi e udenti

Docente: Rita Sala

La comunità Sorda italiana ha una storia che poggia le sue origini in quelle della cultura italiana ed è stata inevitabilmente influenzata dagli aspetti culturali dell'Italia e dagli eventi storici e sociali che hanno investito il nostro paese. Essa però ha anche una sua storia strettamente legata alle scelte educative effettuate negli anni passati, soprattutto a partire dalla fine del 1800.

La cultura Sorda italiana è frutto di tutto ciò ed i suoi tratti specifici sono indissolubilmente legati alla sua storia ma soprattutto alla lingua visiva che la caratterizza, la lingua dei segni.

Il corso, partendo da alcune premesse storiche, porterà gli studenti a comprendere come si è arrivati a riconoscere le specificità culturali della comunità Sorda italiana presentandone le ricche componenti artistiche ed espressive. Ulteriori approfondimenti verranno poi presentati per raccontare la situazione storico-politica che vivono attualmente le persone Sorde in Italia.

Coordinamento scientifico del programma

Chiara Branchini (chiara.branchini@unive.it)

Anna Cardinaletti (cardin@unive.it)

Modalità di iscrizione

I corsi hanno i seguenti **costi di iscrizione:**

Corsi da 30 ore: 350 Euro

Corsi da 10 ore: 150 Euro

I corsi possono essere attivati con un numero minimo di iscritti e prevedono un numero massimo di iscritti. In caso ricevessimo un numero alto di richieste, potremmo attivare due corsi paralleli dello stesso insegnamento.

Corsi da 30 ore: minimo 10 iscritti.

Corsi di LIS: massimo 24 iscritti

Corsi di ASL: massimo 15 iscritti

Corsi da 10 ore: minimo 12 iscritti.

Corso di cultura sorda: massimo 20 iscritti

Corso di LIS tattile: massimo 15 iscritti

Vi preghiamo di esprimere il vostro interesse a iscrivervi ai corsi estivi entro il **21 maggio 2021**, utilizzando [questo link](#).

Entro il giorno **28 maggio 2021**, riceverete l'informazione che il corso ha raggiunto il numero minimo di iscritti e verrà attivato.

Entro il **4 giugno 2021** dovrete procedere al pagamento della quota di iscrizione per formalizzare l'iscrizione. Nella mail del 28 maggio 2021 riceverete le informazioni su come effettuare il pagamento.